

Installation Instructions

Directives d'utilisation

Instrucciones de uso

Blank Face Plates

Plaques d'obturation

Placas Ciegas

Patch Cord Organizers

Gestionnaires de cordons de connexion

Organizadores de Cables de Interconexión

Hinged Wall Mounting Brackets

Supports muraux articulés

Soportes con Bisagra para Pared

BLANK FACE PLATES
Installation

1. Using the screws provided, align the holes on the panel with the holes on your standard 19" equipment rack. Insert and tighten the screws at each screw location until panel is held firmly in place.

PATCH CORD ORGANIZERS
Installation

- Using the screws provided, align the holes on the panel with the holes on your standard 19" equipment rack. Insert and tighten the screws at each screw location until panel is held firmly in place.
- Route patch cords as necessary, utilizing the provided nylon cord clips and steel split rings to distribute and organize the cords in the desired fashion according to local practices. It is usually not necessary nor desirable to tie cords into bundles. If cable management is required, Leviton recommends using Hook and Loop tie wraps (PN# 41225-SAP).

HINGED WALL MOUNTING BRACKETS
Installation

- Align the wall mount bracket as required in the chosen location on the wall or backboard. Using a pencil, trace the mounting hole positions on the wall.
- Pre-drill starter holes in the wood or wallboard. Install appropriate wall anchors if panels are being installed on wallboard.
- Using the appropriate wood or wall anchor screw, start the screw into the wall or backboard. Align the key hole slots of the wall mount bracket over the screws and slide the bracket downward into the slots. Tighten all screws until panel is firmly in place.

WARNING: PANELS INSTALL IN A COMMUNICATION CLOSET OR OTHER LIMITED ACCESS AREA ACCESSIBLE TO TRAINED SERVICE PERSONNEL ONLY.

PLAQUES D'OBTURATION
Installation

1. Aligner les trous de la plaque avec ceux d'un bâti d'équipement standard de 48,3 cm (19 po); insérer les vis fournies dans chacun des orifices prévus à cet effet, et serrer jusqu'à ce que la plaque soit solidement fixée.

GESTIONNAIRES DE CORDONS DE CONNEXION
Installation

- Aligner les trous du gestionnaire avec ceux d'un bâti d'équipement standard de 48,3 cm (19 po); insérer les vis fournies dans chacun des orifices prévus à cet effet, et serrer jusqu'à ce que le gestionnaire soit solidement fixé.
- Acheminer les cordons de la manière désirée en utilisant les agrafes en nylon et les anneaux fendus en acier fournis pour les distribuer et les organiser en fonction des pratiques locales. Il n'est généralement ni nécessaire, ni recommandable d'attacher les cordons en faisceaux, mais si l'application l'exige, Leviton conseille d'utiliser ses attaches en velcro (n° 41225-SAP).

SUPPORTS MURAUX ARTICULÉS
Installation

- Poser le support à l'endroit désiré sur le mur ou le panneau, et marquer au crayon les emplacements des trous de montage.
- Percer des trous d'entraînement sur la surface (dans le cas de panneaux, utiliser les dispositifs d'ancrage appropriés).
- Serrer partiellement les vis à bois ou d'ancrage requises dans la surface. Aligner les trous piriformes du support sur les vis et glisser ce dernier vers le bas de manière à engager les vis jusqu'en haut des trous de montage. Serrer toutes les vis jusqu'à ce que le support soit solidement fixé.

AVERTISSEMENT : CES DISPOSITIFS DOIVENT ÊTRE INSTALLÉS DANS DES ARMOIRES DE CÂBLAGE OU D'AUTRES LOGEMENTS DONT L'ACCÈS EST LIMITÉ AU PERSONNEL DE SERVICE FORMÉ SEULEMENT.

PLACAS CIEGAS
Instalación

1. Alinee los agujeros en el panel con los agujeros en su estante de 48,3 cm (19 pulgadas) utilizando los tornillos incluidos. Inserte y ajuste los tornillos hasta que el panel quede seguro en su lugar.

ORGANIZADORES DE CABLES DE INTERCONEXIÓN
Instalación

- Alinee los agujeros en el panel con los agujeros en su estante de 48,3 cm (19 pulgadas) utilizando los tornillos incluidos. Inserte y ajuste los tornillos hasta que el panel quede seguro en su lugar.
- Instale los cables de interconexión y organícelos de la manera deseada utilizando los ganchos de nylon y anillos de acero. Generalmente no es necesario atar los cables en conjuntos. Si precisa mas organizadores, Leviton recomienda los ganchos y anillos con cinchos (Núm. de parte 41225-SAP).

SOPORTES CON BISAGRA PARA PARED
Instalación

- Alinee los soportes en la posición deseada sobre la pared o lugar de instalación. Utilice un lápiz para marcar los agujeros de instalación sobre la pared.
- Perfore agujeros iniciales (pequeños) sobre la superficie de instalación. Instale los accesorios necesarios (tarugos o anclas de pared) de acuerdo al tipo de pared.
- Utilizando los tornillos apropiados, atomícelos levemente. Alinee los agujeros de instalación del soporte de pared sobre los tornillos y deslícelos en las ranuras. Apriete todos los tornillos hasta que el panel quede seguro en su lugar.

ADVERTENCIA: LOS PANELES SE INSTALAN EN ARMARIOS DE EQUIPO DE COMUNICACIÓN U OTRAS ÁREAS CON ACCESO PARA PERSONAL AUTORIZADO SOLAMENTE.

Technical Support: 800-824-3005

Customer Service: 800-722-2082

International: +1 425-486-2222

Fax: 425-483-5270

Web: www.leviton.com



WARNING!

Hazard of electric shock! Not intended for installation on powered wire or circuits. Extreme caution should be exercised to avoid physical contact with bare conductors or terminals, as ringing voltage could be in excess of 100 volts AC. Never attempt repair, installation, or modification of low voltage equipment or wiring systems if you wear an electronic heart regulation device. If you are unfamiliar with low voltage wiring, consult a qualified technician. For more information, refer to specific product instruction sheets.

IMPORTANT INSTRUCTIONS

1. Read and understand all instructions. Follow all warnings and instructions marked on the product.
2. Do not use this product near water-e.g., near a tub, wash basin, kitchen sink or laundry tub, in a wet basement, or near a swimming pool.
3. Never push objects of any kind into this product through openings, as they may touch dangerous voltages.

4. SAVE THESE INSTRUCTIONS.

SAFETY INFORMATION

1. Never install communications wiring or components during a lightning storm.
2. Never install communications components in wet locations unless the components are designed specifically for use in wet locations.
3. Never touch uninsulated wires or terminals unless the wiring has been disconnected at the network interface.
4. Use caution when installing or modifying communications wiring or components.



MISE EN AVERTISSEMENT

Danger de chocs électriques; ce dispositif n'est pas conçu pour être utilisé sur un circuit sous tension. On doit procéder avec la plus grande prudence afin d'éviter d'entrer en contact avec des bornes ou des fils exposés, puisque la tension de sonnerie peut atteindre 100 volts c.a. Les personnes faisant usage d'un régulateur cardiaque électronique ne doivent jamais effectuer la réparation, l'installation ou la modification d'appareils ou de systèmes de câblage à basse tension. À défaut de bien connaître les pratiques courantes en matière de câblage à basse tension, on doit faire appel à un technicien qualifié. Pour de plus amples renseignements, se reporter aux feuillets de directives accompagnant les dispositifs installés.

DIRECTIVES IMPORTANTES

1. Lire les présentes directives et s'assurer de bien les comprendre; observer tous les avertissements et directives apparaissant sur le dispositif.
2. Ne pas installer ce dispositif à proximité d'une source d'eau - comme une baignoire, un bac à laver, une cuve à lessive ou un évier de cuisine -, dans un sous-sol humide ni près d'une piscine.
3. Ne jamais insérer quelque objet que ce soit dans les ouvertures de ce dispositif; elles sont sous tension et peuvent présenter un danger.

4. CONSERVER LES PRÉSENTES DIRECTIVES. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

1. Ne jamais effectuer l'installation de câblage ou de composants de communication pendant un orage.
2. Ne jamais installer de composants de communication dans des endroits mouillés à moins qu'il s'agisse de dispositifs conçus spécialement pour cet usage.
3. Ne jamais toucher des bornes de raccordement ni du fil non isolés, à moins que le circuit ne soit pas relié à l'interface réseau.
4. On doit prendre toutes les précautions requises lorsqu'on installe ou modifie du câblage ou des composants de télécommunication.



¡ADVERTENCIA!

¡Peligro de choque eléctrico! No diseñado para instalarse en circuitos o cableado de fuerza. Debe ejercer precaución máxima para evitar contacto físico con los conductores o terminales expuestos, ya que el voltaje de timbrado pueda exceder los 100 voltios alternos. Nunca intente reparar, instalar o modificar equipo o sistemas de bajo voltaje si lleva puesto un aparato electrónico para la regulación del corazón. Si no está familiarizado con el cableado de bajo voltaje, consulte a un técnico calificado. Para más información, consulte las hojas de instrucción específicas.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES

1. Lea y comprenda perfectamente todas las instrucciones. Siga todas las instrucciones y advertencias marcadas en el producto.
2. No utilice estos producto cerca del agua, por ejemplo, cerca de bañeras, tinas, lavaderos o lavabos, en sótanos húmedos o cerca de piscinas.
3. Nunca introduzca objetos de ningún tipo a través de las aberturas de estos productos, ya que puedan hacer contacto con voltajes peligrosos.

4. CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES. INFORMACION DE SEGURIDAD

1. Nunca instale cableado con componentes de comunicaciones durante una tormenta eléctrica.
2. Nunca instale componentes de comunicaciones en un local mojado, si los componentes no han sido diseñados específicamente para ser usados en locales mojados.
3. Nunca toque alambres o terminales sin aislante, si el cableado no ha sido desconectado de la interfaz de la red.
4. Tenga precaución cuando este instalando o modificando cableado o componentes de comunicaciones.

LEVITON

2222 - 222nd Street SE
Bothell, WA 98021, USA
Phone: 425-486-2222
Fax: 425-483-5270

WEB VERSION

FOLDING INSTRUCTIONS - 8.5" X 14"

DO NOT PRINT

- 1 MATERIAL: WHITE, 20 LB, OPAQUE, NON-COATED BOND.
- 2 DO NOT USE THIS DRAWING FOR ARTWORK.
- 3 NOMENCLATURE AND LINEWORK TO BE BLACK USING PERMANENT TYPE INK.
- 4 .125 INCHES MINIMUM REQUIRED BETWEEN PRINTING AND EDGES OF PAPER ON ALL SIDES.
- 5 PRINT THE ARTWORK ON EACH SIDE OF THE PAPER WITH PRINTING ORIENTED IN THE SAME DIRECTION ON BOTH SIDES AS SHOWN.
- 6 FOLD IN FOURTHS AS SHOWN WITH LEVITON LOGO AND PRODUCT NAME SHOWING ON OUTSIDE. FINISHED FOLD SIZE IS 8.50" x 3.50". ADDITIONAL FOLDS MAY BE MADE TO FIT PRODUCT PACKAGING.
- 7 PART/MATERIAL SHALL VERIFIABLY COMPLY WITH THE MOST CURRENT VERSION OF THE DIRECTIVE 2002/95/EC OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL ON THE RESTRICTION OF THE USE OF CERTAIN HAZARDOUS SUBSTANCES IN ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT (RoHS).

